



Part 2

LAWS AND REGULATIONS

10 November 2022 / Volume 154

Summary

Table of Contents
Orders in Council

Legal deposit – 1st Quarter 1968
Bibliothèque nationale du Québec
© Éditeur officiel du Québec, 2022

All rights reserved in all countries. No part of this publication may be translated, used or reproduced for commercial purposes by any means, whether electronic or mechanical, including micro-reproduction, without the written authorization of the Québec Official Publisher.

NOTICE TO USERS

The *Gazette officielle du Québec* is the means by which the Québec Government makes its decisions official. It is published in two separate editions under the authority of the Act respecting the Ministère de l'Emploi et de la Solidarité sociale and the Commission des partenaires du marché du travail (chapter M-15.001) and the Regulation respecting the *Gazette officielle du Québec* (chapter M-15.001, r. 0.1).

Partie 1, entitled "Avis juridiques", is published at least every Saturday. If a Saturday is a legal holiday, the Official Publisher is authorized to publish it on the preceding day or on the following Monday.

Partie 2, entitled "Lois et règlements", and the English edition, Part 2 "Laws and Regulations", are published at least every Wednesday. If a Wednesday is a legal holiday, the Official Publisher is authorized to publish them on the preceding day or on the Thursday following such holiday.

Part 2 – LAWS AND REGULATIONS

Internet

The *Gazette officielle du Québec* Part 2 is available to all free of charge and is published at 0:01 a.m. each Wednesday at the following address:

www.publicationsduquebec.gouv.qc.ca

Contents

Regulation respecting the *Gazette officielle du Québec*, section 4

Part 2 shall contain:

- (1) Acts assented to;
- (2) proclamations and Orders in Council for the coming into force of Acts;
- (3) regulations and other statutory instruments whose publication in the *Gazette officielle du Québec* is required by law or by the Government;
- (4) regulations made by courts of justice and quasi-judicial tribunals;
- (5) drafts of the texts referred to in paragraphs (3) and (4) whose publication in the *Gazette officielle du Québec* is required by law before they are made, adopted or issued by the competent authority or before they are approved by the Government, a minister, a group of ministers or a government body; and
- (6) any other document published in the French Edition of Part 2, where the Government orders that the document also be published in English.

Rates*

1. Annual subscription to the printed version

Partie 1 «Avis juridiques»:	\$555
Partie 2 «Lois et règlements»:	\$761
Part 2 «Laws and Regulations»:	\$761

2. Acquisition of a printed issue of the *Gazette officielle du Québec*: \$11.88 per copy.

3. Publication of a document in Partie 1:
\$1.91 per agate line.

4. Publication of a document in Part 2:
\$1.27 per agate line.

A minimum rate of \$278 is applied, however, in the case of a publication of fewer than 220 agate lines.

* **Taxes not included.**

General conditions

The electronic files of the document to be published — a Word version and a PDF with the signature of a person in authority — must be sent by email (gazette.officielle@servicesquebec.gouv.qc.ca) and received **no later than 11:00 a.m. on the Monday** preceding the week of publication. Documents received after the deadline are published in the following edition.

The editorial calendar listing publication deadlines is available on the website of the Publications du Québec.

In the email, please clearly identify the contact information of the person to whom the invoice must be sent (name, address, telephone and email).

For information, please contact us:

Gazette officielle du Québec

Email: gazette.officielle@servicesquebec.gouv.qc.ca
425, rue Jacques-Parizeau, 5^e étage
Québec (Québec) G1R 4Z1

Subscriptions

For a subscription to the printed version of the *Gazette officielle du Québec*, please contact:

Les Publications du Québec

Customer service – Subscriptions
425, rue Jacques-Parizeau, 5^e étage
Québec (Québec) G1R 4Z1
Telephone: 418 643-5150
Toll free: 1 800 463-2100

Fax: 418 643-6177

Toll free: 1 800 561-3479

All claims must be reported to us within 20 days of the shipping date.

Table of Contents

Page

Orders in Council

1718-2022	Easing of certain measures set in place to protect the health of the population amid the COVID-19 pandemic situation	3829A
-----------	--	-------

Orders in Council

Gouvernement du Québec

O.C. 1718-2022, 9 November 2022

Easing of certain measures set in place to protect the health of the population amid the COVID-19 pandemic situation

WHEREAS section 118 of the Public Health Act (chapter S-2.2) which provides that the Government may declare a public health emergency in all or part of the territory of Québec where a serious threat to the health of the population, whether real or imminent, requires the immediate application of certain measures provided for in section 123 of the Act to protect the health of the population;

WHEREAS that, by Order in Council 177-2020 dated 13 March 2020, the Government declared a public health emergency throughout Québec and took certain measures to protect the health of the population;

WHEREAS that the public health emergency was subsequently renewed in accordance with section 119 of the Public Health Act;

WHEREAS that, by Ministerial Order 2022-033 dated 11 May 2022 made by the Minister of Health and Social Services, the Minister set in place certain human resource measures, including the requirement for certain service providers in the health and social services sector to be adequately protected or to undergo COVID-19 screening;

WHEREAS that, under section 1 of the Act to terminate the public health emergency while maintaining transitional measures necessary to protect the health of the population (2022, chapter 15), the public health emergency declared on 13 March 2020 and renewed since was terminated on 1 June 2022;

WHEREAS that, under section 2 of that Act, the measures prescribed by various Ministerial Orders of the Minister of Health and Social Services, in particular Ministerial Order 2022-033 dated 11 May 2022, remain in force until 31 December 2022;

WHEREAS that section 3 of that Act provides that the Government may amend or repeal a ministerial order referred to in section 2 to allow a gradual easing of the measures;

WHEREAS that Ministerial Order 2022-033 dated 11 May 2022 of the Minister of Health and Social Services was amended by Order in Council 1414-2022 dated 6 July 2022 to allow a gradual easing of the measures set in place by the Ministerial Order;

WHEREAS it is expedient to further amend Ministerial Order 2022-033 dated 11 May 2022, as amended, to ease certain measures set in place to protect the health of the population;

IT IS ORDERED, therefore, on the recommendation of the Minister of Health:

THAT the thirtieth, thirty-first, thirty-second, thirty-third, thirty-fourth, thirty-fifth, thirty-sixth, thirty-seventh, thirty-eighth, thirty-ninth, fortieth, forty-first, forty-second, forty-third, forty-fourth, forty-fifth, forty-sixth, forty-seventh, forty-eighth, forty-ninth, fiftieth, fifty-first, fifty-second, fifty-third, fifty-fourth, fifty-fifth, fifty-sixth and fifty-seventh paragraphs of Ministerial Order 2022-033 dated 11 May 2022, amended by Order in Council 1414-2022 dated 6 July 2022, be revoked.

YVES OUELLET
Clerk of the Conseil exécutif

106034

